

1913-09-02

SENDER

Fritz Syberg

RECIPIENT

Mads Rasmussen

FACTS

Document type:

Letter

Date explanation:

Datoen fremgår af brevet.

Sender's location:

Kerteminde

Sender info (seal, address, etc.):

Pilegården

Mentioned people:

Ole Poulsen

Archive:

Faaborg Byhistoriske Arkiv, Mads
Rasmussens familiearkiv, Mappe 30

TRANSCRIPTION

Pilegården 2-9-13

Kære Hr Etatsråd Rasmussen:

Tak for den tilsendte Check på 1500 Kr.

Alt vel her vi lever og arbejder i Fred og Ro uden at opleve noget, kun igår var det en meget bevæget Dag. det begyndte med at vor Pige som ellers er et meget roligt Gemyt kom opløst i Tårer og langt om længe betroede os at hendes Fader var blevet sindsforvirret, og mens vi var optaget af at trøste hende lagde vi ikke Mærke til at en stærk Torden rasede over vore Hoveder før et af Børnene pludselig udråber: Ole Poulsens Gård brænder!!!

Der blev rigtignok Røre i Egnen, heldigvis indebrændte intet af Kreaturet. Mine bedste Hilsener til Dem og Familie fra os alle her. Med det samme vil jeg gerne spørge om hvornår de ønsker de to Billeder tilsendt som de købte hernede? endnu har jeg nemlig ikke gjort noget ved Indramningen af dem, men jeg skal snart tage fat på det. Endnu en Gang de bedste Hilsener fra
Deres hengivne
Fritz Syberg

Pilegården 2-4-13
Kære Hr. Etatsråd Rasmussen!
Tak for den tilsendte Læge
på 1500 Kr.
Ist vel her vi lever og
arbejder i Fred og Ro uden
at opleve noget, Læm i går
var det en meget beruset
Dag. Det begyndte med
at vor Pige som ellers meget
roligt Gemt som opført
i Taver og Land om Læng
betroede os at hendes Fader
var blevet rindspisret, og
mens vi var optaget af at
trøste hende lagde vi store
Mærkel til et en stærke
Torden rasede over vore Hoveder
for et af Børnene pludselig
indræber: Ole Pookens
Gærd brænder !!!
Der blev rigtig nok Røst
i Eggen, heldigvis indbrændte

KILDER TIL
DANSK
KUNSTHISTORIE

NY CARLSBERGFONDET

intet af Kreaturet.
Udine bedste V. bener
til Dem og Familie
fra os alle her
Ud det samme vil
Vi gerne spørge om hvor
når De ønsker de to
Billeder tilsendt som De
købt hermed? Endnu
har vi nemlig ikke gjort
noget ved Fulbrændingen
af dem, men vi skal
 snart tage fat på dem.
Endnu en Gang de
bedste V. bener fra
Deres hengivne
Fritz Lyberg.